

TUS NEEG UA HAUJ LWM TXOJ KEV MUAJ CAI

**KEV THEM NYIAJ SO HAUJ LWM THAUM MUAJ MOB THIAB TU TSEV NEEG THAUM MUAJ
MOB RAWS LI TXOJ CAI PAB TSEV NEEG UAS YOG KAB MOB SIB KIS CORONAVIRUS**

Txoj Cai Pab Tsev Neeg Kab Mob Sib Kis Coronavirus (FFCRA los sis Txoj Cai) muaj feem kom qee tus tswv lag luam them nws cov neeg ua hauj lwm thaum muaj mob thiab mus tu tsev neeg uas yog vim tus kab mob COVID-19. Cov nqe kev cai no yuav siv pib Lub Plaub Hlis Ntuj Tim 1, 2020 mus txog Lub Kaum Ob Hlis Ntuj Tim 31, 2020.

► **NQE KEV CAI THEM NYIAJ THAUM SO HAUJ LWM**

Raws li txoj cai, cov tswv lag luam uas txoj cai khoo yuav tsum muab kev pab cov neeg ua hauj lwm: Pab mus txog li ob lub lim piam (80 xuab moos, los sis ob lim piam rau ib tug neeg ua hauj lwm uas ua ib nrab hauj lwm xwb) rau kev mus so hauj lwm uas yog them tus nqi siab dua xws li tus nqi them tus neeg ua hauj lwm tau txais raws xuab moos, tus nqi hauv lub xeev, los sis tus nqi tsawg ntawm tsoom fvw qib siab, them raws li:

- **Them** 100% rau kev mus so xws li nqe #1-3 hauv qab no, them mus txog \$511 rau ib hnub thiab tag nrho yog \$5,110;
- **Them** 2/3 rau kev mus so xws li nqe #4 thiab 6 hauv qab no, mus txog \$200 rau ib hnub thiab tag nrho yog \$2,000; thiab
- **Them** mus txog 12 lub lim piam uas log muaj mob thiab tu tsev neeg muaj mob uas them 2/3 rau kev mus so nqe #5 hauv qab no uas yog them mus txog \$200 rau ib hnub thiab tag nrho yog \$12,000.

Ib tug neeg ua hauj lwm uas uas ib nrab hauj lwm yuav tau txais kev so raws li cov xuab moos nws ua hauj lwm ib txwm ua hauj lwm lub caij ntawd.

► **COV NEEG UA HAUJ LWM MUAJ FEEM TXAIS KEV PAB**

Raws li txoj cai, cov neeg ua hauj lwm rau cov tswv lag luam uas muaj tsawg dua li 500 tus neeg ua hauj lwm, thiab cov tsoom fvw, muaj cai tau txais kev them mus so txog li ob lub lim piam uas them tag nrho kev mus so los sis them ib nrab kev mus so uas yog xws li tus kab mob COVID-19 (saib hauv qab). *Cov neeg ua hauj lwm uas tau ua hauj lwm tsawg kawg yog 30 hnub ua ntej lawd thov mus so hauj lwm yuav tau txais li 10 lub lim piam ntxiv uas yuav tau txais kev them ib nrab rau kev mus so nqe #5 hauv qab no.*

► **COV NQE KEV TSO CAI MUS SO VIM YOG TUS KAB MOB COVID-19**

Ib tus neeg ua hauj lwm muaj cai mus so hauj lwm uas yog ntsig txog tus kab mob COVID-19 yog tias tus neeg ua hauj lwm tsis tuaj yeem ua hauj lwm tau, **ua tsis taus txoj hauj lwm yog tias coj mus ua tom tsev**, vim yog tias tus neeg ua hauj lwm:

- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none">1. nraug Tsoom Fvw qib siab, Tsoom Fvw Lub Xeev, los sis Tsoom Fvw lub zos tau kom cais tus kheej nyob tsev uas yog vim kab mob COVID-19;2. kws kho mob hais kom cais tus kheej vim yog kab mob COVID-19;3. tab tom muaj mob zoo xws li tus kab mob COVID-19 thiab tab tom nrhiav kev pab los ntawm chaw kho mob;4. tab tom tu saib xyuas rau ib tus neeg uas muaj raws li nqe (1) los sis kev cais tus kheej raws li nqe (2); | <ol style="list-style-type: none">5. tab tom saib xyuas nws tus me nyuam uas lub tsev kawm los sis chaw zov me nyuam raug kaw (los sis qhov chaw zov me nyuam tsis qhib zov me nyuam lawm) vim yog kab mob COVID-19; los sis6. tab tom muaj yam mob uas tau teev tseg los ntawm Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Noj Qab Haus Huv thiab Tib Neeg. |
|---|--|

► **KEV TSWJ HWM TXOJ KEV CAI**

Asmeskas Lub Tsev Hauj Lwm Saib Xyuas Nqi Dag Zog thiab Sij Hawm Teev Ua Hauj Lwm (WHD) muaj txoj cai tshawb nrhiav cov lag luam ua txhaum thiab tswj hwm txoj cai FFCRA. Cov tswv lag luam tsis pub rho neeg ua hauj lwm tawm, rau txim, los sis txwv tsis pub cais saib tsis taus rau ib tug neeg ua hauj lwm uas muaj cai tau txais kev them nyiaj mus so hauj lwm los sis tu tsev neeg muaj mob raws txoj cai FFCRA, tau foob, los sis tau pib hais kev ncaj nceeg raws li Txoj Cai no. Cov tswv lag luam ua txhaum cov nqe kev cai ntawm txoj cai FFCRA yuav raug nplua thiab kev tswj fwm los ntawm WHD.



**LUB TSEV HAUJ LWM SAIB XYUAS NQI DAG
ZOG THIAB SIJ HAWM TEEV UA HAUJ LWM**
TEB CHAWS MESKAS LUB TSEV HAUJ LWM SAIB
XYUAS DAG ZOG

Yog xav paub ntxiv los sis kev foob tsis
ncaj ncees: **1-866-487-9243**
TTY: 1-877-889-5627
dol.gov/agencies/whd

